

EN Quick start guide

Key Safe Padlock **KEYCCP01BK**

FI
For more information see the extended manual online:
ned.is/keyccp01bk

Intended use

The KEYCCP01BK is intended to be used as a combination lockable storage box.

The combination lock can be programmed to 9999 unique codes with the ten-digit dials.

The storage box offers enough space to store your keys or other small valuables.

The rubber cover offers water and dust resistance. Mount the Key Safe Padlock with the screws supplied.

Any modification of the product may have consequences for safety, warranty and proper functioning.

Specifications

Product	Key Safe Padlock
Article number	KEYCCP01BK
Inner dimensions (W x H x D)	70 x 95 x 22 mm
Dimensions (W x H X D)	85 x 185 x 42.5 mm
Weight	555 g
Lock type	Combination dial lock
Safe material	Aluminium Alloy
Shackle material	Chromed iron
Shackle height	60 mm
Shackle diameter	10 mm
Shackle clearance	50 mm

Safety instructions

FI WARNING

- Only use the product as described in this manual.
- Keep the product out of reach from children, infirm persons or animals.
- Do not use a damaged product.

Unlocking the safe (Image A + B)

- Open the cover.
- Rotate the dials to the factory standard code combination: 0000.

Setting a code combination

- (Image C + D + E)
- Open the safe door.
 - Push the reset lever on the back of the door to the right and upward (from A to B).
 - Rotate the dials to your desired combination. Note: ensure the dials are correctly aligned so that the code is entered accurately.
 - Note: Do not program a code that can easily be guessed, such as 1-2-3-4 or 1-1-1-1.
 - Push the lever back down and left to save the new combination (from B to A).

Locking the safe (Image F + G + H)

- Insert the items you want to lock into the safe.
- Close the safe door.
- Realign the combination dials to lock the door and to conceal your combination.
- Close the cover.
- Note: Keep the rubber case closed to increase weather resistance.

DE Kurzanleitung

Schlüsseltresor-Vorhängeschloss

FI
Weitere Informationen finden Sie in der erweiterten Anleitung online:
ned.is/keyccp01bk

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das KEYCCP01BK ist zur Verwendung als verriegelbare Aufbewahrungsbox mit Zahlenschloss gedacht. Das Zahlenschloss mit den zehnstelligen Rädchen ermöglicht 9999 einzigartige Zahlenkombinationen. Die Aufbewahrungsbox bietet genügend Platz für Ihre Schlüssel oder andere kleine Wertsachen. Durch die Gummiabdeckung ist es wasser- und staubfest.

Montieren Sie das Schlüsseltresor-Vorhängeschloss mit den mitteligelerten Schrauben.

Jegliche Modifikation des Produkts kann Folgen für die Sicherheit, Garantie und ordnungsgemäße Funktionalität haben.

Spezifikationen

Produkt	Schlüsseltresor-Vorhängeschloss
Artikelnummer	KEYCCP01BK
Innenmaße (B x H X T)	70 x 95 x 22 mm
Maße (B x H X T)	85 x 185 x 42.5 mm
Gewicht	555 g
Verriegelungstyp	Zahlenschloss
Tresormaterial	Aluminiumlegierung
Bügelmaterial	Verchromtes Eisen
Bügelhöhe	60 mm
Bügeldurchmesser	10 mm
Bügeldurchgang	50 mm

Sicherheitshinweise

FI WARNING

- Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Anleitung beschrieben.
- Halten Sie das Produkt stets außerhalb der Reichweite von Kindern, hilfebedürftigen Personen oder Tieren.
- Verwenden Sie keinesfalls ein beschädigtes Produkt.

Entriegeln des Tresors (Abbildung A + B)

- Öffnen Sie die Abdeckung.
- Drehen Sie die Räder auf die werkseitig eingestellte Standardkombination: 0000.

Einstellen einer Zahlenkombination (Abbildung C + D + E)

- Öffnen Sie die Tresorklappe.
- Drücken Sie den Reset-Stift auf der Rückseite der Klappe nach rechts und nach oben (von A nach B).
- Drehen Sie die Zahlenräder auf die gewünschte Kombination. Hinweis: Stellen Sie sicher, dass die Zahlenräder korrekt ausgerichtet sind, damit der Code korrekt eingestellt wird.
- Wählen Sie keinen leicht zu erratenden Code, wie z. B. 1-2-3-4 oder 1-1-1-1.
- Drücken Sie den Hebel wieder nach unten und nach links (von B nach A), um die neue Kombination zu speichern.

Verriegeln des Tresors

(Abbildung F + G + H)

- Platzieren Sie die zu sichernden Gegenstände im Tresor.
- Schließen Sie die Klappe.
- Stellen Sie die Zahlenräder auf eine beliebige andere Kombination, um die Klappe zu verriegeln und Ihre eigene Kombination geheim zu halten.
- Schließen Sie die Abdeckung. Hinweis: Halten Sie das Gummigehäuse geschlossen, um die Witterungsbeständigkeit zu erhöhen.

FR Guide de démarrage rapide

Boîte forte à clés cadenas

FI
Pour plus d’informations, consultez le manuel détaillé en ligne :
ned.is/keyccp01bk

Utilisation prévue

Le KEYCCP01BK est destiné à être utilisé comme une boîte de rangement verrouillable à combinaison.

La serrure à combinaison peut être programmée avec 9999 codes uniques grâce aux molettes à dix chiffres.

La boîte de rangement offre suffisamment d'espace pour ranger vos clés ou d'autres petits objets de valeur.
Montez le Boîte forte à clés cadenas avec les vis fournies.

Toute modification du produit peut avoir des conséquences sur la sécurité, la garantie et le bon fonctionnement.

Spécifications

Produit	Boîte forte à clés cadenas
Article numéro	KEYCCP01BK
Dimensions intérieures (L x H x P)	70 x 95 x 22 mm
Dimensions (L x H X P)	85 x 185 x 42.5 mm
Poids	555 g
Type de serrure	Serrure à combinaison
Matériau sûr	Alliage d'aluminium
Matériau de la manille	Fer chromé
Hauteur de la manille	60 mm
Diamètre de la manille	10 mm
Dégagement de la manille	50 mm

Consignes de sécurité

FI AVERTISSEMENT

- Utilisez le produit uniquement comme décrit dans le présent manuel.
- Gardez le produit hors de portée des enfants, de personnes infirmes ou d'animaux.
- Ne pas installer ou utiliser un appareil endommagé.

Déverrouiller la boîte (images A + B)

- Ouvrez le capot.
- Tournez les molettes selon la combinaison de codes standard d'usine : 0000.

Régler une combinaison de code

(images C + D + E)

- Ouvrez la porte de la boîte.
- Poussez le levier de réinitialisation à l'arrière de la porte vers la droite et vers le haut (de A à B).
- Tournez les molettes sur la combinaison que vous souhaitez.
- Remarque : assurez-vous que les molettes soient correctement alignées afin que le code soit saisi avec précision.
- Remarque : Ne programmez pas un code facile à deviner, tel que 1-2-3-4 ou 1-1-1-1.
- Poussez le levier vers le bas et vers la gauche pour enregistrer la nouvelle combinaison (de B à A).

Verrouiller la boîte (images F + G + H)

- Mettez les articles que vous souhaitez verrouiller dans la boîte.
- Fermez la porte de la boîte.
- Réalignez les molettes de combinaison pour verrouiller la porte et masquer votre combinaison.
- Fermez le couvercle. Remarque : Gardez le boîtier en caoutchouc fermé pour augmenter la résistance aux intempéries.

NL Verkorte handleiding

Sleutelkuis Hangslot

FI
Zie voor meer informatie de uitgebreide handleiding online:
ned.is/keyccp01bk

Bedoeld gebruik

De KEYCCP01BK is bedoeld voor gebruik als een afsluitbare opbergdoos met een cijferslot. Het cijferslot kan m.b.v. de tiencijferige wijzerplaten met 9999 unieke codes worden geprogrammeerd.

De opbergdoos biedt voldoende ruimte om uw sleutels of andere kleine waardevolle spullen op te bergen.

Het rubberen deksel biedt water- en stofbestendigheid.

Monteer de Sleutelkuis Hangslot met de meegeleverde schroeven.

Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor veiligheid, garantie en correcte werking.

Specificaties

Product	Sleutelkuis Hangslot
Artikelnummer	KEYCCP01BK
Binnenafmetingen (B x H x D)	70 x 95 x 22 mm
Afmetingen (B x H x D)	85 x 185 x 42.5 mm
Gewicht	555 g
Type slot	Combinatione wijzerplaatslot
Kluismateriaal	Aluminiumlegering
Sluiting materiaal	Verchroomd ijzer
Hoogte van de sluiting	60 mm
Diameter van de sluiting	10 mm
Sluiting speling	50 mm

Veiligheidsvoorschriften

FI WAARSCHUWING

- Gebruik het product alleen zoals beschreven in deze handleiding.
- Houd het product buiten het bereik van kinderen, zwakbegaafden en dieren.
- Neem een beschadigd product niet in gebruik.

De kluis ontgrendelen (afbeelding A + B)

- Open de deksel.
- Draai de draaiknoppen naar de standaard fabriekscodecombinatie: 0000.

Een codecombinatie instellen

(afbeelding C + D + E)

- Open de kluisdeur.
- Druk de terugstelhendel aan de achterzijde van de deur naar rechts en naar boven (van A naar B).
- Draai de draaiknoppen naar de gewenste combinatie.
- Let op: zorg ervoor dat de wijzerplaten correct zijn uitgelijnd, zodat de code nauwkeurig wordt ingevoerd.
- Let op: Programmeer geen code die gemakkelijk kan worden geraden, zoals 1-2-3-4 of 1-1-1-1.
- Druk de hendel terug naar beneden en naar links om de nieuwe combinatie op te slaan (van B naar A).

De kluis vergrendelen

(afbeelding F + G + H)

- Plaats de voorwerpen die u veilig wilt opbergen in de kluis.
- Sluit de kluisdeur.
- Lijn de combinatie wijzerplaten opnieuw uit om de deur op slot te doen en om uw combinatie te verbergen.
- Sluit het deksel.
- Let op: Houd de rubberen behuizing gesloten om de weerbestendigheid te verhogen.

IT Guida rapida all'avvio

Lucchetto per cassetta di sicurezza per chiavi

FI
Per maggiori informazioni vedere il manuale esteso online:
ned.is/keyccp01bk

Uso previsto

KEYCCP01BK è inteso esclusivamente per essere utilizzato come cassetta di sicurezza con combinazione.

La serratura con combinazione può essere programmata con 9999 codici univoci grazie alle rotelle a dieci cifre.
La cassetta di sicurezza offre spazio a sufficienza per conservare le chiavi o altri piccoli oggetti di valore.

Il coperchio di gomma garantisce la resistenza all'acqua e alla polvere.

Montare Lucchetto per cassetta di sicurezza per chiavi con le viti in dotazione.

Eventuali modifiche al prodotto possono comportare conseguenze per la sicurezza, la garanzia e il corretto funzionamento.

Specifiche

Prodotto	Lucchetto per cassetta di sicurezza per chiavi
Numero articolo	KEYCCP01BK
Dimensioni interne (L x A x P)	70 x 95 x 22 mm
Dimensioni (l x a x p)	85 x 185 x 42.5 mm
Peso	555 g
Tipo di serratura	Serratura a combinazione
Materiale cassetta	Legia di alluminio
Materiale lucchetto	Ferro cromato
Altezza lucchetto	60 mm
Diametro lucchetto	10 mm
Luce lucchetto	50 mm

Istruzioni di sicurezza

FI ATTENZIONE

- Utilizzare il prodotto solo come descritto nel presente manuale.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini, degli infermi o degli animali.
- Non utilizzare un prodotto danneggiato.

Sblocco della cassetta (Immagine A + B)

- Aprire il coperchio.
- Ruotare le rotelle alla combinazione predefinita di fabbrica: 0000.

Impostazione di una combinazione (Immagine C + D + E)

- Aprire lo sportello della cassetta.
- Premere la leva di ripristino sul retro dello sportello a destra e verso l'alto (da A a B).
- Ruotare le rotelle alla combinazione desiderata. Nota: assicurarsi che rotelle siano allineate correttamente in modo che il codice sia inserito in modo preciso.
- Nota: Non programmare un codice facile da indovinare, come 1-2-3-4 o 1-1-1-1.
- Spingere nuovamente la leva in basso e a sinistra per salvare la nuova combinazione (da B ad A).

Blocco della cassetta (Immagine F + G + H)

- Inserire gli elementi che si desidera chiudere a chiave nella cassetta.
- Chiudere lo sportello della cassetta.
- Riallineare le rotelle della combinazione per bloccare lo sportello e nascondere la propria combinazione.
- Chiudere il coperchio.
- Nota: Tenere chiusa la custodia di gomma per aumentare la resistenza alle intemperie.

ES Guía de inicio rápido

Candado con caja fuerte para llaves

FI
Para más información, consulte el manual ampliado en línea:
ned.is/keyccp01bk

Uso previsto por el fabricante

KEYCCP01BK está diseñado para utilizarse como una caja de almacenamiento con cierre de combinación.

La cerradura de combinación se puede programar con 9999 códigos únicos con diales de diez dígitos.

La caja de almacenamiento ofrece espacio suficiente para guardar sus llaves u otros objetos pequeños de valor.

La cubierta de caucho ofrece resistencia contra el agua y el polvo.

Monte la Candado con caja fuerte para llaves con los tornillos suministrados.

Cualquier modificación del producto puede tener consecuencias para la seguridad, la garantía y el funcionamiento adecuado.

Especificaciones

Producto	Candado con caja fuerte para llaves
Número de artículo	KEYCCP01BK
Dimensiones interiores (an. x al. x fo.)	70 x 95 x 22 mm
Dimensiones (an. x al. x fo.)	85 x 185 x 42.5 mm
Peso	555 g
Tipo de cerradura	Cerradura de combinación con dial
Material de la caja fuerte	Aleación de aluminio
Material del grillete	Acero cromado
Peso del grillete	60 mm
Díametro del grillete	10 mm
Holgura del grillete	50 mm

Instrucciones de seguridad

FI ADVERTENCIA

- Utilice el producto únicamente tal como se describe en este manual.
- Mantenga el producto fuera del alcance de niños, personas enfermas y animales.
- Nunca utilice un producto dañado.

Cómo desbloquear la caja fuerte

(imagen A + B)

- Abra la cubierta.
- Gire los diales hasta la combinación del código estándar de fábrica: 0000.

Cómo establecer una combinación con código

- Abra la puerta de la caja fuerte.
- Empuje la palanca de reinicio en la parte posterior de la puerta hacia la derecha y hacia arriba (de A a B).
- Gire los diales hasta su combinación deseada. Nota: asegúrese de que los diales están alineados correctamente de modo que el código se introduzca con precisión.
- Nota: no programe un código que pueda ser adivinado fácilmente, como 1-2-3-4 o 1-1-1-1.
- Empuje la palanca hacia abajo y a la izquierda para guardar la nueva combinación (de B a A).

Cómo bloquear la queja fuerte

(imagen F + G + H)

- Inserte los elementos que quiera guardar dentro de la caja fuerte.
- Cierre la puerta de la caja fuerte.
- Realinee los diales de combinación para bloquear la puerta y ocultar su combinación.
- Cierre la cubierta.
- Nota: mantenga la funda de caucho cerrada para incrementar la resistencia meteorológica.

PT Guia de iniciação rápida

Cadeado de segurança com chave

FI
Para mais informações, consulte a versão alargada do manual on-line:
ned.is/keyccp01bk

Utilização prevista

O KEYCCP01BK destina-se a ser utilizado como caixa de armazenamento trancável com combinação.

O trinco com combinação pode ser programado com até 9999 códigos únicos graças aos seletores de dez dígitos.

A caixa de armazenamento oferece espaço suficiente para guardar as suas chaves ou outros objetos de menor valor.

A cobertura de borracha oferece resistência à água e ao pó.

Monte o Cadeado de segurança com chave com os parafusos fornecidos.

Qualquer alteração do produto pode ter consequências em termos de segurança, garantia e funcionamento adequado.

Especificações

Produto	Cadeado de segurança com chave
Número de artigo	KEYCCP01BK
Dimensões internas (L x A x P)	70 x 95 x 22 mm
Dimensões (L x A X P)	85 x 185 x 42.5 mm
Peso	555 g
Tipo de trinco	Trinco com combinação por seletor
Material seguro	Liga de alumínio
Material da manilha	Ferro cromado
Altura da manilha	60 mm
Diâmetro da manilha	10 mm
Afastamento da manilha	50 mm

Instruções de segurança

FI AVISO

- Utilize o produto apenas conforme descrito neste manual.
- Mantenha o produto fora do alcance das crianças, pessoas doentes ou animais.
- Não utilize um produto danificado.

Destrancar o cofre (Imagem A + B)

- Abra a tampa.
- Gire os seletores para a combinação de código padrão de fábrica: 0000.

Definir uma combinação de códigos

(Imagem C + D + E)

- Abra a porta do cofre.
- Empurre a alavanca de reposição na parte traseira da porta para a direita e para cima (de A a B).
- Gire os seletores para a combinação pretendida.

Nota: certifique-se de que os seletores estão corretamente alinhados para que o código seja introduzido com precisão.

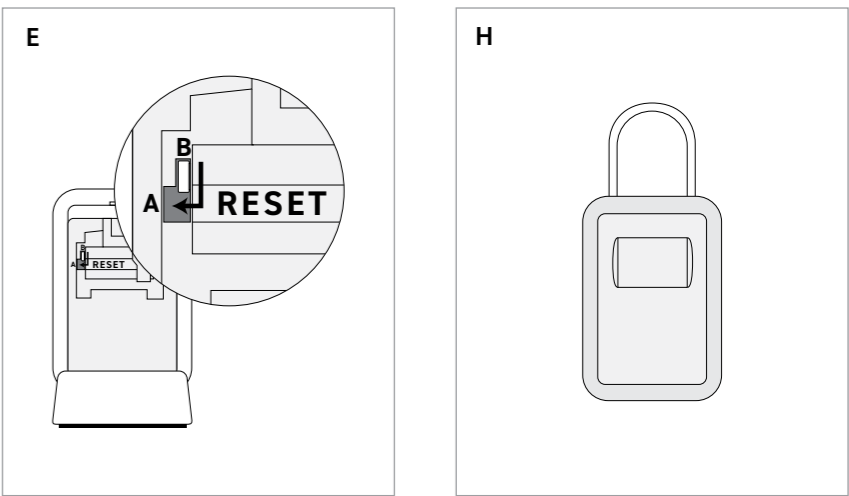
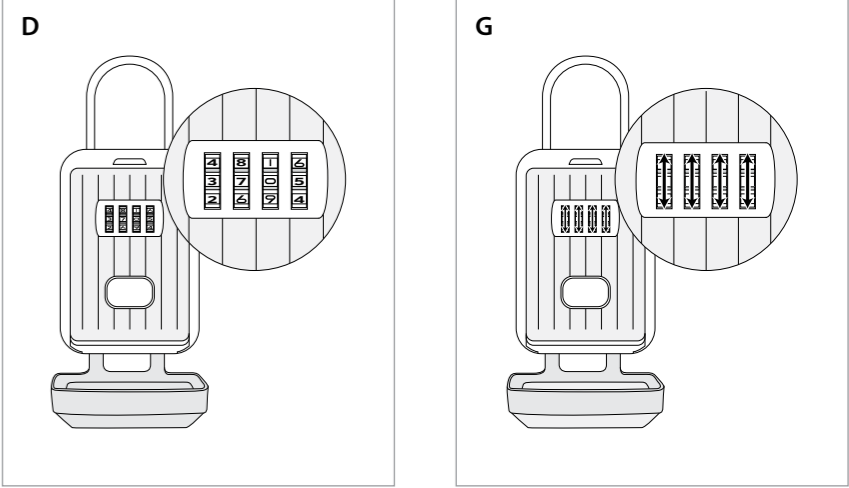
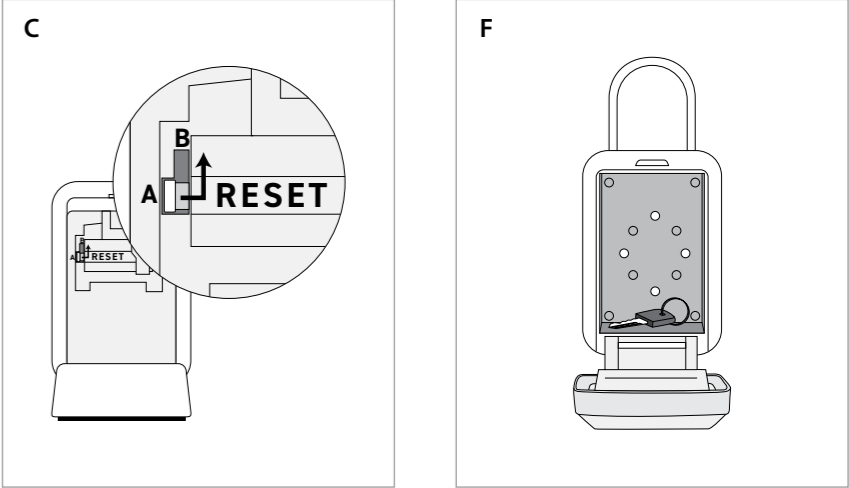
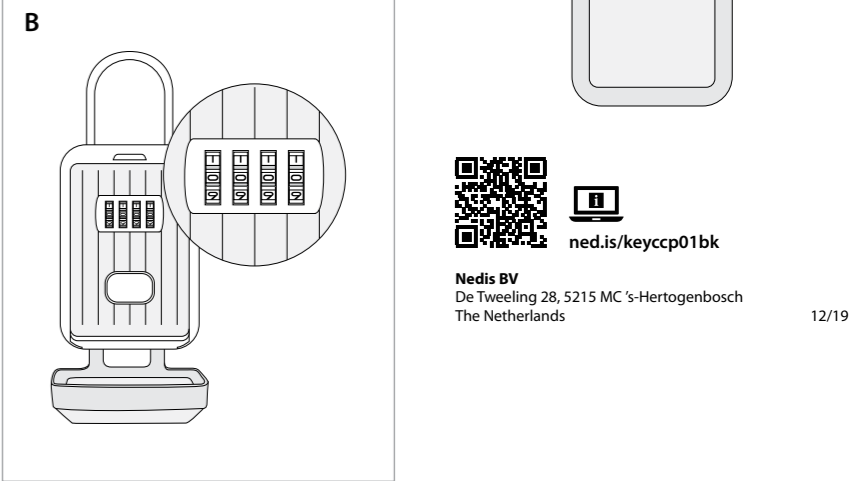
Observação: Não programe um código fácil de adivinhar, como 1-2-3-4 ou 1-1-1-1.

- Empurre a alavanca para baixo e para a esquerda para guardar a nova combinação (de B a A).

Trancar o cofre (Imagem F + G + H)

- Insira os itens que pretende trancar no cofre.
- Feche a porta do cofre.
- Realinhe os seletores combinados para trancar a porta e ocultar a sua combinação.
- Feche a tampa.

Nota: Mantenha a caixa de borracha fechada para aumentar a resistência às intempéries.



Nedis BV
De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch
The Netherlands

SV S snabbstartsguide

Kassaskåp för nycklar i form av ett hänglås

För ytterligare information, se den utökade manualen online: **ned.is/keyccp01bk**

Avsedd användning
KEYCCP01BK är avsett att användas som ett kassaskåp med kombinationslås.
Kombinationslåset kan programmeras med 9 999 unika koder via de tio-siffriga hjulen.
Kassaskåpet är stort nog att rymma dina nycklar eller andra små värdesaker.
Gummihöljet är vatten- och dammtätt.
Fäst Kassaskåp för nycklar i form av ett hänglås med de medföljande skruvarna.
Modifiering av produkten kan medföra konsekvenser för säkerhet, garanti och korrekt funktion.

Produkt	Kassaskåp för nycklar i form av ett hänglås
Artikelnummer	KEYCCP01BK
Inre dimensioner (B x H x D)	70 x 95 x 22 mm
Dimensioner (B x H x D)	85 x 185 x 42,5 mm
Vikt	555 g
Låstyp	Kombinationslås med sifferhjul
Material	Aluminiumlegering
Material i bygeln	Förkromat stål
Bygelns höjd	60 mm
Bygelns diameter	10 mm
Bygelns öppning	50 mm

Säkerhetsanvisningar

- AVARNING
- Använd produkten endast enligt anvisningarna i denna bruksanvisning.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn, svaga personer och djur.
- Använd inte en skadad produkt.

Att läsa upp kassaskåpet (Bild A + B)

- Öppna locket.
- Vrid hjulet till den fabriksinställda kombinationen: 0000.

Att ställa in en kombination (Image C + D + E)

- Öppna kassaskåpets lucka.
- Skjut återställningsspaken på luckans insida åt höger och uppåt (från A till B).
- Vrid hjulen till önskad kombination. Observera: säkerställ att hjulen är korrekt inställda så att koden anges korrekt.
- Observera: Använd inte en kod som är lätt att gissa såsom 1-2-3-4 eller 1-1-1-1.
- Skjut tillbaka spaken nedåt och åt vänster för att spara den nya kombinationen (från B till A).

Att läsa kassaskåpet (Bild F + G + H)

- Placera de artiklar du önskar i kassaskåpet.
 - Stäng kassaskåpets lucka.
 - Vrid sifferhjulen för att läsa luckan och dölja din kombination.
 - Stäng locket.
- Anmärkning: Håll gummihöljet stängt för bättre vattentäthet.

FI Pika-aloitusopas

Sangallinen avainsäilö

Katso tarkemmat tiedot käyttöoppaan laajemmasta verkkoversiosta: **ned.is/keyccp01bk**

Käyttötarkoituus
KEYCCP01BK on tarkoitettu käytettäväksi numerolukittavana säilytyslokerona. Numerolukko voidaan ohjelmoida 9999 ainutlaatuisella koodilla kymmenen numeron numeroullia käyttäen.
Säilytyslokerossa on riittävästi tilaa avaintesi tai muiden pienten arvoesineidesi säilyttämiseen.
Kumikotelon ansiosta avainsäilö on veden ja pölyn kestävä.
Kiinnitä Sangallinen avainsäilö mukana toimitetuilla ruuveilla.
Tuotteen muutokset voivat vaikuttaa turvallisuuteen, takuuseen ja asianmukaiseen toimintaan.

Tuote	Sangallinen avainsäilö
Tuoteno	KEYCCP01BK
Sisämitat (L x K x S)	70 x 95 x 22 mm
Mitat (L x K x S)	85 x 185 x 42,5 mm
Paino	555 g
Lukkotyyppi	Yhdistelmänumerolukko
Säilön materiaali	Alumiiniseos
Sangan materiaali	Kromattu rauta
Sangan korkeus	60 mm
Sangan halkaisija	10 mm
Sangan sisävälillä	50 mm

Turvallisuusohjeet

- VAROITUS
- Käytä tuotetta vain tässä oppaassa kuvatun mukaisesti.
- Pidä tuote poissa lasten, vajakuntoisten henkilöiden ja eläinten ulottuvilta.
- Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.

Säilön avaaminen (kuvat A + B)

- Avaa kansi.
- Pyöritä numerorullat tehtaan vakiooodyhdistelmän: 0000.

Koodiyhdistelmä asettaminen (kuvat C + D + E)

- Avaa säilön luukku.
- Paina lukun takana olevaa vapautusvipua oikealle ja ylöspäin (kohdasta A kohtaan B).
- Pyöritä numerorullat haluamaksesi yhdistelmäksi.

Huomautus: Syötä koodi tarkasti varmistaen, että numerorullat ovat kunnolla kohdakkain.
Huomautus: Älä ohjelmoi koodiksi sellaista, joka on helppo arvata, kuten 1-2-3-4 tai 1-1-1-1.

- Paina vipu takaisin alas ja vasemmalle uuden yhdistelmän tallentamiseksi (kohdasta B kohtaan A).

Säilön lukitseminen (kuvat F + G + H)

- Aseta säilöön haluamasi tavarat.
 - Sulje säilön luukku.
 - Kierrä numerot satunnaiseen järjestykseen lukun lukitsemiseksi ja yhdistelmä salaamiseksi.
 - Sulje luukku.
- Huomautus: Pidä kumikotelo kiinni säänkestävyvden parantamiseksi.

NO Hurtigguide

Oppbevaringsboks

For mer informasjon, se den fullstendige bruksanvisningen på nett: **ned.is/keyccp01bk**

Tiltenkt bruk

KEYCCP01BK er tiltenkt å brukes som en oppbevaringsboks som kan låses ved hjelp av en tall-kombinasjon.
Kombinasjonslåsen kan programmeres til 9999 unike koder ved hjelp av de ti-sifrede nummervelgerne.
Boksen har nok plass til å oppbevare nøklene dine eller andre små verdisaker.
Gummidekselet gir vann- og støvmotstand.
Monter Oppbevaringsboks for nøkler med skruene som fulgte med.
Eventuelle modifikasjoner av produktet kan ha konsekvenser for sikkerhet, garanti og funksjon.

Spesifikasjoner

Produkt	Oppbevaringsboks for nøkler
Artikkelnummer	KEYCCP01BK
Indre dimensjoner (B x D x H)	70 x 95 x 22 mm
Dimensjoner (B x D x H)	85 x 185 x 42,5 mm
Vekt	555 g
Låstype	Kombinasjonslås
Sikkert materiale	Aluminiumslegering
Sjakkemateriale	Forkrommet jern
Sjakkelhøyde	60 mm
Sjakkediameter	10 mm
Sjakkelklaring	50 mm

Sikkerhetsinstruksjoner

- ADVARSEL
- Produktet skal kun brukes som beskrevet i manualen.
- Hold produktet utjengelig for barn, syke personer eller dyr.
- Ikke bruk et skadet/odelagt produkt.

Låse opp oppbevaringsboksen (bilde A + B)

- Åpne dekslet.
- Drei hjulene til følgende kodekombinasjonen (fabrikksstandard): 0000.

Stille en kodekombinasjon (bilde C + D + E)

- Åpne døren på oppbevaringsboksen.
- Skv tilbakestillingspakken som du finner på baksiden av døren til høyre og oppover (fra A til B).
- Drei hjulene til ønsket kombinasjon. Merk: sørg for at nummervelgerne er riktig justert slik at koden angis nøyktigg. Merk: Ikke programmer en kode som lett kan gjettes, som for eksempel 1-2-3-4 eller 1-1-1-1.
- Skv spaken tilbake ned igjen for å lagre den nye kombinasjonen (fra B til A).

Låse oppbevaringsboksen (bilde F + G + H)

- Legg sakene som du ønsker å oppbevare inn i boksen.
 - Lukk døren på oppbevaringsboksen.
 - Juster kombinasjonsvelgerne for å låse døren og for å skjule kombinasjonen din.
 - Lukk dekslet.
- Merk: Hold gummidekslet lukket for å øke værbestandigheten.

DA Vejledning til hurtig start

Nøgleboks i form af

Yderligere oplysninger findes i den udvidede manual online: **ned.is/keyccp01bk**

Tilsgiget brug

KEYCCP01BK er beregnet til at blive brugt som en opbevaringsboks, der kan låses med en kombination.

Kombinationslåsen kan programmeres til 9999 unikke koder med de ti-cifrede skiver.
Opbevaringsboksen giver plads nok til at opbevare dine nøgler eller andre små værtdigenstande.
Gummidekset tilbyder vand- og støvbestandighed.
Monter Nøgleboks i form af hængelås med de medfølgende skruer.
Enhver modificering af produktet kan have konsekvenser for sikkerhed, garanti og korrekt funktion.

Specifikationer

Produkt	Nøgleboks i form af hængelås
Varenummer	KEYCCP01BK
Indvendige mål (B x H x D)	70 x 95 x 22 mm
Mål (B x H x D)	85 x 185 x 42,5 mm
Vægt	555 g
Låsetype	Kombinationsskivelås
Sikkert materiale	Aluminiumslegering
Bøjlemateriale	Chromjern
Bøjlehojde	60 mm
Bøjlediameter	10 mm
Bøjleafstand	50 mm

Sikkerhedsinstruktioner

- ADVARSEL
- Anvend kun produktet som beskrevet i denne manual.
- Hold produktet uden for børns, svagelige personers eller dyrs rækkevidde.
- Anvend ikke et beskadiget produkt.

Oplysning af boksen (Billede A + B)

- Åbn dækslet.
- Drej skiverne til fabriksstandardkodekombinationen: 0000.

Indstilling af en kodekombination (Billede C + D + E)

- Åbn boksens dør.
- Skub nulstillingsgrebet på bagsiden af døren til højre og opad (fra A til B).
- Drej skiverne til din ønskede kombination. Bemærk: Sørg for, at skiverne er korrekt justeret, så koden indtastes nøjagtigt. Bemærk: Undlad at programmere en kode, der let kan gættes, f.eks 1-2-3-4 eller 1-1-1-1.
- Skub grebet ned igen for at gemme den nye kombination (fra B til A).

Låsning af boksen (Billede F + G + H)

- Indsæt de genstande, du vil låse inde i boksen.
- Luk boksens dør.
- Genjuster kombinationskiverne for at låse døren og skjule din kombination.

4. Luk dækslet.
Bemærk: Hold gummikassen lukket for at øge vejrbestandigheden.

HU Gyors beüzemelési útmutató

Kulcsszéf lakattal
KEYCCP01BK
 További információért lásd a bővített online kézikönyvet: **ned.is/keyccp01bk**

Tervezett felhasználás

Az KEYCCP01BK rendeltetésszerűen számkombinációs kulcstároló dobozként használható.

A számkombinációs zár a tíz számjegyű tárcsás számlapokkal 9999 különböző zárkódra programozható.

A tároló doboz elegendő helyet nyújt kulcsok és egyéb kis értékűtárgyak tárolására.
A gumiborítás biztosítja a termék víz- és porállóságát.
A mellékelt csavarokkal szerelje fel a falra a Kulcsszéf lakattal részét.
A termék bármilyen módosítása befolyásolhatja a biztونسági, a jótállást és a megfelelő működést.

Műszaki adatok

Termék	Kulcsszéf lakattal
Cikkszám	KEYCCP01BK
Belső méretek (szé x ma x mé)	70 x 95 x 22 mm
Méretek (sz x mé x ma)	85 x 185 x 42,5 mm
Súly	555 g
Zár típusa	Számkombinációs tárcsás zár
Széf anyaga	Alumíniumötvözet
Billincs anyaga	Krómozott vas
Billincs magassága	60 mm
Billincs átmérője	10 mm
Billincs hézagja	50 mm

Biztonsági utasítások

- FIGYELMEZTETÉS
- A terméket csak az ebben a kézikönyvben leírt módon használja.
- Tartsa a terméket gyermekektől, sérült személyektől vagy állatoktól távol.
- Sérült terméket ne használjon.

A széf nyitása (A + B kép)

- Nyissa ki a fedelet.
- Tekerje el a tárcsákat a gyárilag beállított kombinációra: 0000.

Számkombináció beállítása (C + D + E kép)

- Nyissa ki a széf ajtaját.
- Nyomja el az ajtó hátulján található visszaállító kart jobb és fel irányba (A-ból B-be).
- Tekerje el a tárcsákat a kívánt kombinációra. Megjegyzés: a kód pontos megadásához győződjön meg arról, hogy a tárcsák megfelelően állnak. Megjegyzés: Ne adjon meg egyszerűen kitalálható kódot (pl. 1-2-3-4 vagy 1-1-1-1).
- Az új kombináció mentéséhez nyomja vissza a kart lefelé és balra (B-ből A-ba).

A széf zárása (F + G + H kép)

- Helyezze be az elzárti kívánt tárgyakat a széfbe.
- Csukja be a széf ajtaját.
- A kombináció elrejtéséhez és az ajtó bezárásához állítsa a tárcsákat alaphelyzetbe.
- Csukja le a fedelet. Megjegyzés: Az időjárás-állóság növeléséhez a gumiborítást tartsa zárva.

PL Przewodnik Szybki start

Kłódka ze schowkiem na klucze

Więcej informacji znajdziesz w rozszerzonej instrukcji obsługi online: **ned.is/keyccp01bk**

Przeznaczenie

Produkt KEYCCP01BK jest przeznaczony do stosowania jako schowek z zamkiem szyfrowym. Zamek szyfrowy można zaprogramować na 9999 unikalnych kodów za pomocą dziesięciocyfrowych pokręteł. Schowek oferuje wystarczająco dużo miejsca do przechowywania kluczy lub innych drobnych przedmiotów. Gumowa osłona zapewnia odporność na wodę i kurz. Zamontuj Kłódka ze schowkiem na klucze za pomocą dostarczonych śrub. Wszelkie modyfikacje produktu mogą mieć wpływ na bezpieczeństwo, gwarancję i działanie.

Produkt	Kłódka ze schowkiem na klucze
Numer katalogowy	KEYCCP01BK
Wymiary (szer. x wys. x gl.)	70 x 95 x 22 mm
Wymiary (Sz. x Wys. x Gl.)	85 x 185 x 42.5 mm
Waga	555 g
Typ zamka	Szyfrowy zamek z pokrętłami
Materiał, z którego wykonano schowek	Stop aluminium
Materiał, z którego wykonano klamrę	Chromowane żelazo
Wysokość klamry	60 mm
Srednica klamry	10 mm
Prześwit klamry	50 mm

Instrukcje bezpieczeństwa

- OSTRZEŻENIE
- Urządzenie należy eksploataować wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji.
- Produkt należy przechowywać poza zasięgiem dzieci, osób niepełnosprawnych lub zwierząt.
- Nie używaj uszkodzonego produktu.

Odblokowanie schowka (Rysunek A + B)

- Otwórz osłonę.
- Obróć pokrętle do standardowej kombinacji kodu fabrycznego: 0000.

Ustawianie kombinacji kodu (Rysunek C + D + E)

- Otwórz drzwiczki schowka.
- Prześlu dzwignię resetowania znajdującą się z tyłu drzwiczek w prawo i do góry (od A do B).
- Obróć pokrętle do požądanej kombinacji. Uwaga: Tarcze muszą być prawidłowo ustawione, aby kod mógł zostać wprowadzony dokładnie.
- Obróć pokrętle do požądanej kombinacji. Uwaga: Tarcze muszą być prawidłowo ustawione, aby kod mógł zostać wprowadzony dokładnie. Uwaga: Nie ustawiaj kodu, który można łatwo odgadnąć, np. 1-2-3-4 lub 1-1-1-1.
- Prześnię dzwignię z powrotem w dół i w lewo, aby zapisać nową kombinację (od B do A).

Blokowanie schowka (Rysunek F + G + H)

- Włóż do schowka przedmioty, które chcesz schować.
- Zamknij drzwiczki schowka.
- Przewstaw pokrętle, aby zablokować drzwiczki i ukryć swoją kombinację.
- Zamknij pokrywę. Uwaga: Gumowa obudowa powinna pozostawać zamknięta, aby zwiększyć odporność schowka na warunki atmosferyczne.

EL Οδηγός γρήγορης εκκίνησης

Κλειδαριά συνδυασμού για σιδερένιο κιβώτιο κλειδιών

Για περισσότερες πληροφορίες δείτε το εκτενές online χειρίδιο: **ned.is/keyccp01bk**

Προοριζόμενη χρήση

Το KEYCCP01BK προορίζεται για χρήση ως κουτί φύλαξης με κλειδαριά συνδυασμού.

Η κλειδαριά συνδυασμού μπορεί να προγραμματιστεί με 9999 μοναδικούς κωδικούς με τα δέκα ψηφία.
Το κουτι φύλαξης διαθέτει αρκετό χώρο για να αποθηκεύσετε κλειδιά και άλλα πολύτιμα μικρά αντικείμενα.
Το λαστικό χάλυμμα προσφέρει προστασία από το νερό και τη σκόνη.
Τοποθετήστε το Κλειδαριά συνδυασμού για σιδερένιο κιβώτιο κλειδιών με τις παρεχόμενες πληροφορίες.
Οποιαδήποτε τροποποίηση του προϊόντος μπορεί να έχει επιπτώσεις στην ασφάλεια, την εγγύηση και τη σωστή λειτουργία.

Χαρακτηριστικά

Προϊόν	Κλειδαριά συνδυασμού για σιδερένιο κιβώτιο κλειδιών
Αριθμός είδους	KEYCCP01BK
Εσωτερικές διαστάσεις (Π x Υ x Β)	70 x 95 x 22 mm
Διαστάσεις (μ x π x υ)	85 x 185 x 42,5 mm
Βάρος	555 g
Τύπος κλειδαριάς	Κλειδαριά συνδυασμού
Υλικό σιδερένιου κιβώτιου	Κράμα αλουμινίου
Υλικό κλειδαριάς	Επιχρωμιωμένος σίδηρος
Υψος κλειδαριάς	60 mm
Διάμετρος κλειδαριάς	10 mm
Κενό κλειδαριάς	50 mm

Nastavenie kombinácie kódu (Obrázok C + D + E)

- Otvorte dvierka bezpečnostnej schránky.
- Potlačte resetovací prvok na zadnej časti dvierok doprava a nahor (z A do B).
- Otočte ciferníky do požadovanej kombinácie. Poznámka: uistite sa, že sú ciferníky správne zarovnané tak, aby sa kód zadal správnym spôsobom.
- Poznámka: Neprogramujte kód, ktorý sa dá ľahko uhádnuť, ako je napríklad 1-2-3-4 alebo 1-1-1-1.
- Potlačním prvku späť nadol a doľava uložíte novú kombináciu (z B do A).

Uzamknutie bezpečnostnej schránky (Obrázok F + G + H)

- Vložte veci, ktoré chcete uzamknúť, do bezpečnostnej schránky.
- Zatvorte dvierka bezpečnostnej schránky.
- Znova zarovnajte kombinčné ciferníky do rôznych polôh, aby sa dvierka uzamkli a aby sa utajila vaša kombinácia.
- Zatvorte kryt. Poznámka: Gumený kryt nechajte zatvorený, aby sa zvýšila odolnosť proti poveternostným vplyvom.

CS Rychlý návod

Visací zámek na kód

Více informací najdete v rozšířené příručce online: **ned.is/keyccp01bk**

Zamýšlené použití

KEYCCP01BK je určen k použití jako uzamykatelný skladovací box zamkykaný kombinací čísel.
Kombinační zámek lze naprogramovat na 9999 jedinečných kódů díky desetistímnému číselníku.
Skladovací box nabízí dostatek prostoru k uskladnění klíčů nebo malých cenností.
Přizový kryt zajišťuje ochranu před vniknutím vody a prachu.
Namontujte Visací zámek na kód pomocí příložených šroubů.
Jakékoli úpravy výrobku mohou ovlivnit jeho bezpečnost, záruku a správné fungování.

Technické údaje

Produkt	Visací zámek na kód
Číslo položky	KEYCCP01BK
Vnitřní rozměry (Š x V x H)	70 x 95 x 22 mm
Rozměry (Š x V x H)	85 x 185 x 42,5 mm
Hmotnost	555 g
Typ zamku	Kombinační číselníkový zámek
Materiál trezoru	Hliníková slitina
Materiál pouta	Chromované železo
Výška pouta	60 mm
Příměr pouta	10 mm
Volný průřez pouta	50 mm

Bezpečnostní pokyny

- VAROVÁNÍ
- Výrobek používejte pouze tak, jak je popsáno v této příručce.
- Výrobek udržujte mimo dosah dětí, nemohoucích osob a zvířat.
- Nepoužívejte poškozený výrobek.

Technické údaje

Produkt	Visací zámek na bezpečné uschovanie klúčov
Číslo výrobku	KEYCCP01BK
Vnútorne rozmery (Š x V x H)	70 x 95 x 22 mm
Rozmery (Š x V x H)	85 x 185 x 42,5 mm
Hmotnosť	555 g
Typ zamku	Zámok s číselným heslom
Materiál bezpečnostnej schránky	Zliatina hliníka
Materiál spony	Pochromované železo
Výška spony	60 mm
Priemer spony	10